

EL MISISIPI Y LA LUISIANA COLONIAL EN LA HISTORIOGRAFIA ESPAÑOLA, 1940-1989

POR

SYLVIA L. HILTON

Universidad Complutense de Madrid

La historiografía española sobre Luisiana y el Misisipí es mucho menos abundante que la estadounidense, y ha tendido a incidir más en los aspectos de política internacional, aunque existen aportaciones valiosas sobre documentación de archivo, política indígena, historia demográfica y desarrollo económico, siempre referidas a actuaciones españolas, y mostrando muy escaso interés por la historia de la Luisiana francesa. Como observación general al respecto, habría que destacar el impulso dado a esta temática por el Departamento de Historia Moderna de la Universidad de Zaragoza, que ha propiciado la publicación de buenos trabajos a cargo de Rodríguez Casado, Navarro Latorre, Solano Costa, Andreu, Armillas, y Lorente.

La bibliografía existente sobre el periplo de Alvar Núñez Cabeza de Vaca y sobre la expedición de Hernando de Soto necesariamente contiene alusiones a la cuenca del Misisipí y su población indígena. Algunos ejemplos son los trabajos de MORALES (1955), BLANCO (1955) y BRAVO (1987), mientras que GIL (1955) estudia las expediciones españolas realizadas entre 1685 y 1707 en respuesta a las actividades del comerciante-explorador francés La Salle en el río Misisipí. Por otra parte, SANTOS (1975) ofrece una síntesis útil de la labor misionera cristiana entre las tribus de las llanuras del Misisipí, abarcando hasta el siglo XX pero incidiendo más en los esfuerzos franceses de los siglos XVII y XVIII.

No obstante; la mayoría de los trabajos publicados en España se refieren al período de 1763 a 1803 durante el cual la Luisiana se configura como provincia fronteriza de los dominios hispano-americanos. La mejor introducción general para todos los aspectos históricos de la Luisiana española es la excelente obra pionera

de RODRÍGUEZ CASADO (1942) junto con la apretada síntesis de ANDREU (1975), y el trabajo divulgativo de MONTERO (1979), interesante por cuanto se aleja de un planteamiento cronológico de historia política, para reunir datos en torno a personajes destacados, toponimia, fundación de ciudades y colonización, arquitectura y bellas artes, economía, medicina, sistema legal, y otros asuntos menores.

1. EL MISISIPÍ EN LA POLÍTICA INTERNACIONAL

Los principales temas de política internacional en relación con las llanuras interiores norteamericanas son las circunstancias de la participación española en la guerra de 1756-1763 (neutralidad fernandina, pacto de familia de 1761, objetivos europeos y americanos, adquisición española de la Luisiana occidental en 1762-63, victoria británica con la eliminación de Francia de Norteamérica y la pérdida española de Florida), y a partir de este momento, la preocupación del gobierno español por defender su nueva frontera septentrional situada en el río Misisipí. ARMAS (1960) destaca en este período la repugnancia del equipo de Carlos III a convenir en el avance angloamericano hasta el gran río, aunque ANDREU (1975) señala que las autoridades españolas conceden un alto valor positivo de carácter estratégico y defensivo a esta frontera.

La defensa del Misisipí entre 1763 y 1776 tendrá manifestaciones militares (fortificaciones y guarniciones), y diplomáticas (tratados con tribus indígenas, y enfrentamiento con el gobierno británico al limitar el derecho angloamericano de navegación y comercio por el río Misisipí), surgiendo en 1770, durante la crisis angloespañola por las islas Malvinas, una amenaza de ataque inglesa contra Nueva Orleans.

SOLANO COSTA (1956, 1958 y 1976), ARMILLAS (1988) y ALEGRIA (1988) estudian en detalle los aspectos diplomáticos e imperiales de estos temas, mientras que DIN (1978) aborda diversos aspectos de la defensa militar en un detallado estudio de tropas, milicias, artillería, embarcaciones, estrategia militar y fortificaciones hasta 1779.

La guerra de independencia estadounidense presenta a un mismo tiempo oportunidades y peligros para el dominio español en Norteamérica. La neutralidad inicial, la búsqueda de ganancias y garantías por vía diplomática, la ayuda secreta a los rebeldes

americanos (canalizada en gran parte por Nueva Orleans y el Misisipí), la declaración de guerra y las campañas de Gálvez en Florida Occidental, la defensa de San Luis y la conquista de San José en la Alta Luisiana, y por último, la negociación del nuevo mapa político de Norteamérica, son los temas más importantes.

THOMSON (1967) destaca el protagonismo de Unzaga, Gálvez y otros en la ayuda española a los rebeldes americanos, pero explica sus acciones en términos de simple amistad sin considerar debidamente las circunstancias generales. Las opiniones expuestas por Aranda en su «Memoria» de 13 enero 1777, de que España debe hacer concesiones en Nueva Orleans y el Misisipí para cultivar la amistad estadounidense, son comentadas por EZQUERRA (1976) (1).

Las relaciones entre España y su nuevo vecino republicano son tirantes por necesidad, pese a la ayuda prestada durante la guerra. La recuperación española de las dos Floridas extiende aun más las frágiles líneas defensivas hispanonorteamericanas frente a un expansionismo estadounidense cada vez más agresivo, y crea un nuevo conflicto en torno al límite septentrional de la Florida Occidental, sin que hayan desaparecido enteramente las interferencias inglesas en la zona. La peculiar problemática fronteriza de las Floridas durante su segunda época española es el objeto de un amplio estudio de SÁNCHEZ-FABRÉS (1977), quien procura enlazar los aspectos locales y regionales con la política imperial y la diplomacia españolas.

Es en este contexto donde hay que encuadrar la minuciosa labor de reconocimiento y descripción de todas las costas septentrionales del Golfo Mexicano, realizada por José de Evia a instancias de Bernardo de Gálvez, entre 1783 y 1787, junto con su expedición a San Marcos de Apalache en 1792, cuya documentación publica HOLMES (1968).

En este mismo período chocan nuevamente con la política restrictiva española las pretensiones americanas, e incluso inglesas, a la libre navegación por el río Misisipí y al derecho de depósito en Nueva Orleans. LORENTE (1978) revisa el planteamiento inicial de este tema, centrándose en los conflictos a que da lugar después del tratado de 1795, cuando se enfrentan las exigencias

(1) Para un estudio más amplio del contexto histórico y del tratamiento historiográfico de las actividades de Gálvez durante esta guerra, así como de la inserción de Luisiana en la política internacional de Carlos III, véase mi artículo de próxima aparición: SYLVIA L. HILTON, «Las relaciones angloespañolas en Norteamérica durante el reinado de Carlos III: revisión historiográfica». *Carlos III y su siglo*. Madrid, Editorial de la Universidad Complutense, 1990.

defensivo-militares españolas con las necesidades comerciales estadounidenses.

Por su parte, SOLANO COSTA, (1954 y 1956) investiga las circunstancias de la fundación de Nuevo Madrid, mientras que VALBUENA (1983) aporta algunos datos sobre proyectos de 1791-92 para la construcción del Fuerte Nogales en la orilla oriental del Misisipí, y CABRERO (1958) comenta brevemente un informe sobre estrategia defensivo escrito en 1794 por el ingeniero Francisco Sabatini.

En este período los conatos de separatismo del Kentucky son seguidos con interés por las vigilantes autoridades españolas, atentas a las tensiones internas de los Estados Unidos, aunque sin comprometerse en exceso, dada la debilidad de la posición española en Luisiana y las Floridas. El tratado de San Lorenzo de 1795 pone de manifiesto esa debilidad, al ceder el gobierno de Carlos IV ante las exigencias estadounidenses acerca de límites y acceso al Misisipí y a Nueva Orleans.

NAVARRO y SOLANO (1949) salen al paso de interpretaciones de historiadores estadounidenses que hablan de conspiraciones de iniciativa española, sosteniendo por el contrario que no hacen las autoridades españolas sino escuchar con precaución las propuestas secesionistas de Wilkinson y sus partidarios americanos. ARMILLAS (1977) también ofrece un amplio estudio de estos temas, relacionando aspectos geográficos, diplomáticos, políticos locales, y comerciales, para describir el contexto del tratado de 1795, y después (1986) centrar su atención en la pérdida española de Natchez en 1798.

El desarrollo de la historia europea condiciona fuertemente los últimos años de la Luisiana colonial. La cesión secreta de esta provincia a Francia en 1800, en función de los designios imperiales del Napoleón Bonaparte, y su venta en 1803 a los Estados Unidos, no sólo liquida la presencia española en ese territorio, sino que aísla las provincias floridanias y coloca los dominios estadounidenses peligrosamente cerca de la frontera septentrional de Nueva España. DELGADO (1947 y 1948) acude a las fuentes diplomáticas españolas para investigar el desarrollo de las presiones americanas sobre Florida en 1802-1804 y de la polémica sostenida en 1805 con Monroe respecto de los límites de la Luisiana.

2. EL GOBIERNO ESPAÑOL DE LUISIANA

Un sucinto estudio general del régimen de gobierno de la Luisiana española es el de ARMAS (1960), quien pasa revista a las ramas judicial, militar y política, económica, y espiritual.

Dificultades económicas impiden el rápido establecimiento del gobierno español en esta provincia al término de la guerra en 1763, por lo que siguen en sus puestos las autoridades francesas durante casi tres años. En 1766 llega el nuevo gobernador Antonio de Ulloa, quien en 1768 habrá de enfrentarse a una grave rebelión en Nueva Orleáns, viéndose obligado a huir.

RODRÍGUEZ CASADO (1942 y 1943) estudia la transición del régimen francés al español y sugiere que, además del rechazo de la soberanía española por razones políticas, los rebeldes son motivados por diversos problemas económicos, como son los relacionados con los sueldos pagados a militares franceses y españoles, la crecida deuda pública francesa en Luisiana, la suspensión de pagos por parte de las autoridades francesas, el endeudamiento de Ulloa con algunos proveedores de la provincia a quienes entrega vales, empeorando el grave caos monetario, y otros problemas legislativos, comerciales y hacendísticos planteados por la imposición del régimen español. En todo caso, subraya que la rebelión no es una muestra de patriotismo francés, sino un brote independentista inspirado en intereses comerciales de la elite local.

ACOSTA (1978), siguiendo esta línea, también interpreta que las causas de la rebelión son políticos sólo en segundo término, pues pesan mucho más los problemas coyunturales de tipo socioeconómico. Abunda en los ya señalados por RODRÍGUEZ CASADO, aportando nuevos datos, y ahonda en las tensiones provocadas por la llegada en un corto espacio de tiempo de numerosos acadianos empobrecidos, quienes se convierten en el elemento popular de la rebelión, con intereses divergentes de los de las cabecillas rebeldes.

El sucesor de Ulloa, Alejandro O'Reilly, reprime la sublevación con mano dura, logrando imponer con éxito la soberanía española, y dejando la provincia apaciguada en manos de Luis de Unzaga, gobernador de 1770 a 1776. Han investigado la actuación de O'Reilly en Luisiana RODRÍGUEZ CASADO (1941), quien defiende la rectitud y justicia de las actuaciones de O'Reilly ante la rebelión, TORRES (1969), en un estudio general de sus actividades en Indias, y SOLANO COSTA (1977), quien se ciñe a sus medidas

económicas y militares de defensa. TORRES (1969), además de describir la situación política, militar, demográfica, económica y cultural de la provincia bajo O'Reilly, publica sus Ordenanzas para el ayuntamiento de Nueva Orleans, y el Reglamento para juzgar las causas civiles y criminales en la Luisiana, ambos de 1769.

Bernardo de Gálvez (1777-85), Esteban Miró (1782-92), Francisco Luis Héctor, barón de Carondelet (1792-97), Manuel Gayoso de Lemos (1797-99), Sebastián Calvo de la Puerta, marqués de Casa Calvo (1799-1801), y Juan Manuel de Salcedo (1801-03), completan el cuadro de gobernadores españoles de Luisiana, subordinados en principio al capitán general de Cuba (a partir de 1769), pero recibiendo el situado de la tesorería de Nueva España, y en todo caso ejerciendo en la práctica un amplio margen de autonomía.

PORRAS (1952) ofrece una introducción a la gestión de Gálvez como gobernador de Luisiana, útil por su brevedad y claridad aunque algo imprecisa respecto de sus fuentes, sosteniendo que el éxito de Gálvez se debe a su estrecha vinculación con la élite francesa de Nueva Orleans. Sin embargo, faltan en la historiografía española monografías sobre los otros gobernadores y oficiales de esta provincia.

A partir de 1781, la provincia recientemente reconquistada de Florida Occidental se agrega a la Luisiana para formar una sola capitanía general bajo el mando de Gálvez, aunque este militar se va a ausentar en 1782 para ocupar el cargo de capitán general de Cuba y en seguida el de virrey de México, dejando como gobernador interino en Nueva Orleans al que será su sucesor titular, Miró. ANDREU (1978), por su parte, examina los intentos infructuosos de separar el gobierno de Luisiana de la capitanía general de Cuba entre 1791 y 1799; intentos en los que sugiere como motivos, además de las necesidades militares, las dificultades económicas de Carondelet, quien aspira al mayor sueldo del cargo superior.

Otra figura importante en el régimen administrativo español, a partir de las reformas de Carlos III, es el intendente, destacando la labor de Martín Navarro (1784-88), Francisco Rendón (1794-96), y Juan Ventura Morales (1796-1803), sobre quienes tampoco existen monografías españolas, pese a la abundancia de la documentación conservada, aunque ANDREU (1981) dedica un trabajo a la unión y separación de la intendencia en esta provincia.

Podemos mencionar aquí el largo trabajo de EZQUERRA (1950)

sobre el rico comerciante Gilberto de Saint-Maxent, suegro de Gálvez, y teniente-gobernador de Luisiana entre 1781 y 1783, por su detallado análisis de diversos aspectos de la administración pública, aunque ofrece también numerosos datos sobre el comercio con los indios; y otro del mismo autor (1948) que da información sobre el cabildo de Nueva Orleans, si bien pone de manifiesto que queda mucho por investigar en materia de gobierno municipal, tanto en lo político como en lo económico y social.

De la misma forma, el caso del inmigrante italiano Domingo de Assereto, comandante del Puesto de Avoyeles en 1793, ilustra diversas facetas del régimen español en esta provincia, según pone de manifiesto el estudio de CABRERO (1958). Por su parte, BEERMAN (1977) presenta un documentado trabajo biográfico sobre José de Ezpeleta, estrecho colaborador de Gálvez en Luisiana y Florida, mientras que MEDINA (1980), ofrece una buena monografía moderna sobre este mismo personaje durante 1780-1781, cuando ocupa el cargo de gobernador de Mobila y defiende la plaza contra los lealistas angloamericanos. Este estudio presenta, además, numerosos detalles sobre las actividades de los indios y política indígena de Ezpeleta.

3. POLÍTICA INDÍGENA

Las tribus de las llanuras norteamericanas, por su condición cazadora y guerrera, y por su larga experiencia de tratos comerciales, diplomáticos y militares con franceses e ingleses, no resultan fáciles de sujetar bajo el dominio español, de manera que las autoridades de Luisiana (y más tarde de las Floridas) se ven precisadas a adoptar una política indígena no sólo muy diferente de la secularmente practicada en la América nuclear, sino diferente incluso de la antigua política de reducción a misiones bajo la vigilancia de guarniciones presidiales, practicadas en las zonas fronterizas menos expuestas a otras interferencias europeas.

La pobreza de recursos humanos y económicos de estas provincias norteamericanas impone la necesidad de contar con las tribus tanto en lo defensivo-militar como en lo comercial, y conduce a la plena adopción por parte española de una política de negociación de tratados con las diversas tribus de la cuenca del Misisipí, rivalizando en esto con estadounidenses y con británicos de las Bahamas y del Canadá.

Vicenta CORTÉS (1952) y ARMILLAS (1976) estudian las principales tribus de la zona (cheroquis, chicasas, creeks, chactas, cados, osages, comanches, apaches, y pequeñas naciones) dentro del contexto geopolítico de la segunda mitad del siglo XVIII, enfocando Armillas en particular la efímera esperanza hispano-india de crear una gran alianza indígena en el valle del Misisipí, que pudiese oponerse a la expansión de los Estados Unidos. ALEGRE (1981) estudia la misma temática. DEFINA (1966) se ciñe, dentro de este mismo tema, y respecto de la zona del sur, al papel de los blancos residentes entre los indios y los mestizos, destacando las intervenciones de Priber, Bowles, Panton y McGillivray; y (1967) resume el punto de vista indígena respecto de la rivalidad angloespañola, concretamente tras las concesiones españolas de 1795. SOLANO COSTA (1973) aborda el tema de la evangelización de los indios Natchez del sur de la provincia.

Los tratados con los indios cubren un extenso abanico de asuntos, como son la garantía de territorios indios, la cesión de terrenos tribales para la construcción de fuertes y puestos comerciales, la alianza militar, el reparto de regalos entre las tribus, las condiciones del comercio de pieles, la entrega de desertores, criminales, esclavos fugitivos, espías y cualquier otro blanco que no muestre un pasaporte español, la promesa de no robar a los súbditos españoles, de no cortar cabelleras y de mantener la paz intertribal, y el reconocimiento de la soberanía española.

No obstante, estos tratados no constituyen ninguna garantía permanente de la amistad, buena conducta y alianza de las tribus, pues siempre existe el peligro de quedar sin un adecuado abastecimiento de mercancías para satisfacer el mercado indígena, o de tener que competir con mejores ofertas angloamericanas.

Otro dilema surge al incumplirse las obligaciones contraídas con tribus más pacíficas de la Baja Luisiana, en orden a protección contra agresiones de los indios osages de la Alta Luisiana, cuando resulta que el mantenimiento de buenas relaciones con esta tribu recalcitrante se considera del todo necesario para la defensa de la frontera septentrional y para seguir recaudando los beneficios del lucrativo comercio de pieles centrado en San Luis. ANDREU (1964) contribuye al estudio de las relaciones entre españoles y osages a partir del gobierno de Miró, y DIN (1983) hace un buen resumen en lengua española de sus investigaciones sobre los continuos problemas que planteaban los osages a las autoridades de la provincia.

4. DESARROLLO DE LAS BASES DEMOGRÁFICAS Y ECONÓMICAS

Sobre la población de la Luisiana española son de obligada consulta los estudios de ACOSTA (1979 y 1983). La población tanto blanca como esclava negra crece con mayor fuerza que bajo el régimen francés anterior y, aunque Nueva Orleans sigue concentrando un alto porcentaje de la población total, su importancia relativa comienza a menguar al producirse un crecimiento aun más rápido en las zonas rurales, especialmente en el curso inferior del Misisipí, dando lugar a cambios de distribución y densidad demográficas.

Este desarrollo demográfico debe mucho a la inmigración de franceses, procedentes bien de la antigua Acadia francesa, bien de Canadá y la parte oriental de la Luisiana. Otros grupos inmigrantes son formados por colonos canarios y andaluces, italianos, alemanes y neerlandeses, e incluso ingleses y americanos, en diferentes momentos, bajo los impulsos dados en este sentido por varios gobernadores, conscientes del valor de una población densa para oponerse al expansionismo estadounidense. SOLANO (1954) dedica una atención especial a la segunda importante ola de inmigración acadiana, centrada en los años 1783-85, mientras que DIN (1960) da noticia de su tesis doctoral leída en la Universidad Complutense, sobre proyectos de inmigración del siglo XVIII, y (1985) ofrece datos sobre colonos canarios. Por su parte, TORNERO (1977) documenta el desarrollo demográfico, tanto de blancos como de negros, de Panzacola entre 1784 y 1820, y SOLANO COSTA (1981) estudia dos proyectos de colonización por irlandeses.

La concesión gratuita de tierras a los colonos y el fuerte incremento del número de esclavos (cuya procedencia incierta sugiere la existencia de una trata ilícita, probablemente inglesa) favorecen una notable expansión agrícola en la Baja Luisiana española, posibilitando un aumento gradual de las exportaciones de esta provincia. ANDREU (1977), ACOSTA (1977, 1979) y VILA (1983) dan datos sobre la población negra y la trata.

Sobre el desarrollo económico de Nueva Orleáns, RODRÍGUEZ CASADO (1942-43) califica de revolucionario un proyecto frustrado de 1768, por el cual el Consejo francés rebelde propone crear en la ciudad un banco que emita billetes contra el producto bruto de Luisiana y sin reservas metálicas. EZQUERRA (1948), por su parte, ofrece algunos datos interesantes referentes al presupuesto

municipal del año 1802, comparándolo con los de otras ciudades hispanoamericanas.

Ahora bien, la distribución desigual de la población, y los problemas de comunicaciones, transportes y seguridad, junto con las oportunidades de lucro en el comercio de pieles finas del norte, imponen un desarrollo económico diferente en la Alta Luisiana, donde una pequeña población blanca se dedica preferentemente a dicho comercio. Además, los colonos angloamericanos de la orilla oriental aportan un grado de capitalización y una capacidad tecnológica muy superiores a los de otros grupos sociales de la provincia, favoreciendo la consolidación de unidades de producción agrícola mucho mayores de las habituales.

Importantes estudios sustanciando este crecimiento económico desigual son los de ACOSTA (1977 y 1983), quien pone de relieve la falta de conexión entre los centros productivos y los mercados potenciales, agravada por los intereses comerciales particulares, atentos especialmente a los artículos de exportación-importación y no a las posibilidades regionales de integración económica.

La importancia del contrabando, especialmente inglés y estadounidense, es un tema de difícil solución. Aquí, como en otros lugares del imperio español, las autoridades se debaten entre normas y necesidades, prohibiciones y posibilidades. El permiso inicial dado al comercio francés en Nueva Orleans se revoca al tiempo que se aborda la liberalización comercial dentro del ámbito hispanoamericano (1768, 1777, 1778), aunque Gálvez vuelve a favorecer a los comerciantes franceses.

En general se procura combatir el contrabando inglés, pero la amistad con las tribus del sur depende del abastecimiento de mercancías adecuadas, y las autoridades españolas se ven obligadas a contar con los servicios de comerciantes angloamericanos para este mercado. Asimismo resulta muy difícil controlar los tratos comerciales realizados en los remotos puestos septentrionales de la provincia.

Para estos temas comerciales son importantes aportaciones las de HERNÁNDEZ SÁNCHEZ-BARBA (1950), sobre un proyecto de Teodoro de Croix de fomentar el comercio de Luisiana con Texas, ANDREU (1973), sobre compras de buques mercantes, y LORENTE (1977) sobre el comercio exterior. En fin, ACOSTA (1983) intenta colocar el desarrollo económico de Luisiana en el contexto imperial español y regional norteamericano, matizando la importancia inicial del comercio francés, aunque sin negar la creciente

presencia comercial angloamericana, señalada por todos los autores.

5. ASPECTOS SOCIALES Y URBANOS

Posiblemente sea en este terreno donde se podrían hacer aportaciones más interesantes a la historiografía existente. RODRÍGUEZ CASADO (1941 «Costumbres...») publica una carta de un fraile español, ponderando las costumbres licenciosas de los habitantes franceses de Nueva Orleans en 1766, situación chocante para los recién llegados españoles, y cuyo desarrollo quizás ofrezca campo para una investigación socio-cultural.

ANDREU (1977), en cambio, indaga minuciosamente sobre dos rebeliones entre los negros de Punta Cortada, en la última década del siglo XVIII, contextualizándolas en las condiciones de la esclavitud en Luisiana, y en los movimientos revolucionarios finiseculares del mundo atlántico. En relación con este mismo grupo social, HALL (1986) presenta datos sobre la emancipación en Punta Cortada entre 1771 y 1802 de 60 negros, cuya ausencia de los censos españoles quizás indica su integración en la población blanca. De estos 60 casos, la mayoría se acoge a la legalidad española, y 7 se realizan contra la voluntad del amo.

Por su parte, MORALES (1984-85, 1986 y 1987) investiga la historia arquitectónica y urbanística de Luisiana y Florida Occidental, relacionando datos geográficos y demográficos en el contexto legislativo sobre ordenación territorial y municipal, siguiendo la política española de colonización y fundación de ciudades, y examinando las aportaciones de la ingeniería militar. Hace un estudio cuidadoso de la arquitectura de Nueva Orleans, destacando las contribuciones de la familia andaluza Almonaster en la erección de varios importantes edificios públicos, como son la catedral, el Hospital Real, una escuela y la Casa del Cabildo.

Por último, MACCURDY (1975) examina algunas pervivencias y repercusiones lingüístico-culturales de la inmigración canaria a Luisiana.

Sin embargo, faltan estudios sobre aspectos prácticos de la vida diaria, sobre policía e inspección de mercados, sobre impuestos, precios y salarios, sobre costumbres, diversiones, educación, religiosidad, y cultura, sobre dieta, medicina y sanidad, sobre mortalidad y expectativas de vida, sobre matrimonios y

familias, o sobre agrupaciones y relaciones sociales, tanto en Nueva Orleáns como en zonas rurales.

6. FUENTES PRIMARIAS PARA LA HISTORIA DE LA LUISIANA ESPAÑOLA

Si no abundan las investigaciones españolas sobre la Luisiana, existen algunos instrumentos de gran utilidad para la búsqueda de fuentes. Tras la colección de documentos editada por Serrano, se ha publicado en España una nueva colección preparada por HOLMES (*Documentos*, 1963), cuya temática abarca los últimos años de la época española.

Por otra parte, el Archivo Histórico Nacional cuenta con la obra de GÓMEZ DEL CAMPILLO (1944-1945) para la Sección de Estado, y un catálogo muy reciente para los Papeles de Santo Domingo de la Sección de Ultramar (PEÑA 1985), mientras que otro catálogo también muy reciente ilustra la riqueza de los fondos de Florida y Luisiana en la Secretaría de Guerra del Archivo General de Simancas (ALARIOS 1985). El Archivo General de Indias cuenta asimismo con catálogos dedicados específicamente a este territorio, concretamente de documentos en la Sección IX, Estado, Audiencia de Santo Domingo (BERMÚDEZ 1949), en la Sección V, Gobierno, Audiencia de Santo Domingo (PEÑA 1968), en la Sección de Mapas (GONZÁLEZ 1979), y en la Sección XI, Capitanía General de la Isla de Cuba (SILES 1980 y 1986, y MEDINA 1981). Algunos documentos referentes a los límites de la Luisiana, y conservados en la Real Academia de la Historia, son reseñados en el trabajo de CONTRERAS (1978) y, por último, HOFFMAN (1985), publica una breve guía, dando a conocer los fondos existentes en la propia Luisiana para la historia colonial.

Todos estos repertorios ofrecen múltiples oportunidades para profundizar en la historia de la cuenca del Misisipí.

APÉNDICE

ACOSTA RODRÍGUEZ, Antonio. «Crecimiento económico desigual en Luisiana española». *Anuario de Estudios Americanos*, XXXIX. Sevilla, 1977, págs. 735-758. [AGI]**

— «Problemas económicos y rebelión popular en Luisiana en 1768». *Actas del Congreso de Historia de los Estados Unidos. Universidad de La Rábida*, 5-9 julio 1976. Madrid, 1978, págs. 131-146. [BN, AGI]

- *La población de Luisiana española, 1763-1803*. Madrid, Ministerio de Asuntos Exteriores, 1979. [AGI].
- «Las bases económicas de los primeros años de la Luisiana española (1763-1778)». *La influencia de España en el Caribe, la Florida y la Luisiana, 1500-1800*. Madrid, Instituto de Cooperación Iberoamericana, 1983, págs. 331-375. [AGI].
- ALARIOS TRIGUEROS, Milagros, y REPRESA FERNÁNDEZ, María del Camino. *Documentos relativos a la Independencia de Norteamérica existentes en archivos españoles. XI. Archivo General de Simancas. Secretaría de Guerra: Florida y Luisiana (años 1779-1802)*. Madrid, Ministerio de Asuntos Exteriores, 1985. [AGS].
- ALEGRE LOPERENA, Angeles. «Aspectos de la dinámica política hispano-india en el SE norteamericano a fines del siglo XVIII». *Estudios/80-81*, Zaragoza, 1981, págs. 277-283.
- ALEGRIA DE RIOJA, Jesús. «El renacimiento del imperio español en las Indias. Aspectos militares del reinado de Carlos III en América del Norte». *Actas del II Congreso Internacional de Historia Militar*, Madrid, 1988, vol. III, págs. 157-274.
- ANDREU OCARIZ, Juan José. *Penetración española entre los indios osages*. Cuadernos de Filosofía y Letras, nº 52, Zaragoza, 1964, 46 págs.
- «Permisos para compra de buques concedidos a los habitantes de Luisiana en la última década del siglo XVIII y sus destinos comerciales». *Estudios del Departamento de Historia Moderna*, Facultad de Filosofía y Letras, Zaragoza, 1973, págs. 51-57.
- *Luisiana española*. Zaragoza, Universidad, Departamento de Historia Moderna, 1975.
- «El proyecto de Louis de Villemont para la colonización de la Luisiana». *Estudios/76*, Zaragoza, 1976, págs. 41-60.
- *Movimientos rebeldes de los esclavos negros durante el dominio español en Luisiana*. Zaragoza, Universidad, Departamento de Historia Moderna, 1977. [AHN, AGI, AGS, MN, BN].
- «Los intentos de separación de la Capitanía General de Luisiana de la de Cuba». *Estudios/78*, Zaragoza, 1978, págs. 397-432. [AHN, AGI, AGS].
- «Unión y separación de la Intendencia del Gobierno de Luisiana». *Estudios/80-81*, Zaragoza, 1981, págs. 209-234.
- «Militares catalanes en Luisiana». *Actas del I Congr s d'Historia Moderna de Catalunya*. Barcelona, 1984, vol. II, págs. 205-213.
- «La defensa naval de las costas septentrionales del golfo de México durante la guerra hispanoinglesa de 1796». *Actas del I Congreso Internacional de Historia Militar*. Zaragoza, 1986, vol. II, págs. 390-404.
- ARMAS MEDINA, Fernando. «Luisiana y Florida en el reinado de Carlos III». *Estudios Americanos*, XIX, Sevilla, 1960, nº 100, págs. 67-92 y 1 mapa. [AGI].
- ARMILLAS VICENTE, José A. «Relaciones diplomáticas entre España y los Estados Unidos de Norteamérica a fines del siglo XVIII». *Estudios/73*, Zaragoza, 1973, págs. 103-120.
- «La gran confederación india. Interacción Hispano-Angloamericana con las naciones indias del Sudeste norteamericano a fines del siglo XVIII». *Estudios sobre Política Indigenista Española en América*, II, Valladolid, 1976, págs. 225-266. [AHN, AGI].
- *El Mississippi, frontera de España. España y los Estados Unidos ante el tratado de San Lorenzo*. Zaragoza, Universidad, Facultad de Filosofía y Letras, y Diputación Provincial, 1977. [AGI, AHN, AGS, BPR, BN].

- «La pérdida de la Luisiana española ¿negocio de estado?». *Revista de Investigación*, Soria, 1984, vol. VIII, núm. 3, págs. 61-74.
- «La pérdida de Natchez (30.III.1798): primera consecuencia territorial de las presiones norteamericanas contra la integridad colonial española». *Aportes. Revista de Historia del Siglo XIX*, Zaragoza, 1986, nº 3, págs. 30-35. [AHN].
- y SOLANO, Enrique. «Geopolítica de la frontera meridional hispano-norteamericana a fines del siglo XVIII». *Actas de II Congreso Internacional de Historia Militar*, Madrid, 1988, III, págs. 175-203.

- * BEERMAN, Eric. «José de Ezpeleta». *Revista de Historia Militar*, XXI, Madrid, 1977, nº 42, págs. 97-118. [AHN, AGS, BPR, BN, RAH, AGM].
- BERMÚDEZ PLATA, Cristóbal. *Archivo General de Indias. Catálogo de documentos de la Sección IX, vol. 1, Series 1.ª y 2.ª: Santo Domingo, Cuba, Puerto Rico, Luisiana, Florida y México*. Sevilla, Escuela de Estudios Hispano-Americanos, 1949. [AGI].
- BLANCO CASTILLA, F. *Hernando de Soto, el Centauro de las Indias*. Madrid. Edit. Carrera del Castillo, 1955.
- BRAVO GUERREIRA, Concepción. *Hernando de Soto*. Madrid, Historia 16/Quorum, 1987.

- CABRERO FERNÁNDEZ, Leoncio. «Francisco Sabatini y la fortificación de la Luisiana». *Trabajos y Conferencias*, II, Madrid, 1958, nº 3, págs. 142-148. [AHM].
- «El aventurero Domingo de Assereto y sus andanzas en América». *Trabajos y Conferencias*, II, Madrid, 1958, nº 4, págs. 177-187. [AHN].
- * CLARK, Valma. «Luisiana y su herencia hispana». *Revista Geográfica Española*, IV, Madrid, 1945, nº 20, sin págs.
- CONTRERAS, Remedios. «Problemas de límites entre la Luisiana y Texas a través de la colección Manuscritos sobre América, de la Real Academia Española». *Actas del Congreso de Historia de los Estados Unidos (La Rábida, 5-9 julio 1976)*. Madrid, Ministerio de Educación y Ciencia, 1978, págs. 255-266. [RAH].
- CORTÉS ALONSO, Vicenta. «Geopolítica del Sureste de los Estados Unidos (1750-1800)». *Revista de Indias*. XII, Madrid, 1952, nº 47, págs. 23-47. [AHN, AGI, BN, BPR, MN].

- * DEFINA, Frank P. «Mestizos y blancos en la política india de la Luisiana y la Florida del siglo XVIII». *Revista de Indias*, XXVI, Madrid, 1966, nº págs. 103-104. [AHN, AGI].
- «El sendero de las lágrimas: la expulsión de los indios de Luisiana y Florida a consecuencia del tratado de San Lorenzo». *Revista de Indias*, XXVII, Madrid, 1967, nº 109-110, págs. 415-425. [AHN pero sin referencias].
- DELGADO, Jaime. «Pretensiones norteamericanas a la Florida, 1802-1804». *Revista de Archivos, Bibliotecas y Museos*, LIII, Madrid, 1947, nº 3, págs. 589-619. [AHN].
- «Una polémica en 1805 sobre los límites de la Luisiana. (La misión en España de Jaime Monroe)». *Revista de Archivos, Bibliotecas y Museos*, LIV, Madrid, 1948, nº 3, págs. 403-433. [AHN].
- * DÍN, Gilbert C. «Colonización de la Luisiana española. Proyectos de emigración en la Luisiana del siglo XVIII». *Revista de la Universidad de Madrid*, IX, Madrid, 1960, nº 36, págs. 927-28.
- «La defensa de la Luisiana española en sus primeros años». *Revista de Historia Militar*, XXII, Madrid, 1978, nº 45, págs. 151-171. [AGI].

- «Las relaciones españolas con los indios osage». *La influencia de España en el Caribe, la Florida y la Luisiana, 1500-1800*. Madrid, Instituto de Cooperación Iberoamericana, 1983, págs. 309-329. [AGI].
- «Canarios en la Luisiana en el siglo XIX». *V Coloquio de Historia Canario-Americana (1982)*. Las Palmas, Mancomunidad Provincial y Cabildo Insular, 1985, I, págs. 463-478.
- * *DOCUMENTOS inéditos para la historia de la Luisiana, 1792-1810*. Edición, estudio y notas por Jack D. L. Holmes. Madrid, Porrúa Turanzas, 1963. [AGI, AHN, AGS, BN].

- ESPAÑA en Luisiana, 1763-1803. Exposición*. Madrid, 1981.
- EZQUERRA ABADIA, Ramón. «Un presupuesto americano: el del Cabildo de Nueva Orleans al terminar la soberanía española». *Anuario de Estudios Americanos*, V, Sevilla, 1948, págs. 675-702. [AHN].
- «Un patricio colonial: Gilberto de Saint-Maxent, teniente gobernador de Luisiana». *Revista de Indias*, X, Madrid, 1950, nº 39, págs. 69-95. 97-170. [AHN].
- «En torno a la Memoria de Aranda». *Anuario de Estudios Americanos*, XXXIII, Sevilla, 1976, págs. 273-307. [BN].

- GIL MUNILLA, Roberto. «Política española en el Golfo mexicano. Expediciones motivadas por la entrada del Caballero de La Salle (1685-1707)». *Anuario de Estudios Americanos*. XII, Sevilla, 1955, págs. 467-611. [AGI].
- GÓMEZ DEL CAMPILLO, Miguel. *Relaciones diplomáticas entre España y los Estados Unidos según los documentos del Archivo Histórico Nacional*. Madrid, Consejo Superior de Investigaciones Científicas, 1944-45, 2 vols. [AHN].
- GONZÁLEZ Y GONZÁLEZ, Julio. *Archivo General de Indias. Catálogo de mapas y planos de la Florida y la Luisiana*. Madrid, Ministerio de Cultura, 1979. [AGI].

- * HALL, Gwendolyn Midlo. «Raza y libertad: la manumisión de los esclavos rurales de la Luisiana bajo la jurisdicción del capitán general de Cuba». *Anuario de Estudios Americanos*, XLIII, Sevilla, 1986, págs. 365-376. [Archivo Parroquial de Punta Cortada, Luisiana].
- HERNÁNDEZ SÁNCHEZ-BARBA, Mario. «El proyecto de comercio entre Texas y Luisiana (1778)». *Revista de Indias*, X, Madrid, 1950, nº 41, págs. 545-559. [AHN].
- * HOFFMAN, Paul E. «La documentación colonial en la Luisiana». *Archivo Hispalense*, 207-208, Sevilla, 1985, págs. 333-352.
- * HOLMES, Jack D. L. «Gallegos notables en la Luisiana». *Cuadernos de Estudios Gallegos*, fasc. LVII, Santiago de Compostela, 1964, págs. 110-113.
- *José de Evia y sus reconocimientos del Golfo de México, 1783-1796*. Madrid, 1965. [AGI, AHN, MN, AGNM, AABM].

- LORENTE MIGUEL, Jesús. «El comercio exterior de la Luisiana (1775-1783)». *Estudios/77*, Zaragoza, 1977, págs. 17-24. [Resumen de memoria de licenciatura, sin notas ni bibliografía].
- «Nueva Orleans: el derecho de depósito y su problemática». *Estudios/78*, Zaragoza, 1978, págs. 397-432. [AGI, AHN].

- * MACCURDY, Raymond R. «Los isleños de la Luisiana: supervivencia de la lengua

- y folklore canarios». *Anuario de Estudios Atlánticos*, nº 21, Madrid-Las Palmas, 1975, págs. 471-594.
- MEDINA ENCINA, Purificación, y SILES SATURNINO, Reyes. *Documentos relativos a la Independencia de Norteamérica existentes en archivos españoles. VII. Archivo General de Indias. Sección Papeles de Cuba: Correspondencia y documentación oficial de varias autoridades de Luisiana y de las dos Floridas (años 1778-1817)*. Madrid, Ministerio de Asuntos Exteriores, 1981. [AGI].
- MEDINA ROJAS, Francisco de Borja. *José de Ezpeleta, gobernador de la Mobila, 1780-1781*. Sevilla, Escuela de Estudios Hispano-Americanos, 1980. [AGI, AGS, BN, AMAE, BL, BNP, PRO, AHM].
- MONTERO DE PEDRO, José. *Espanoles en Nueva Orleans y Luisiana*. Madrid, Ediciones de Cultura Hispánica, 1979.
- MORALES FOLGUERA, José Miguel. «Urbanismo hispanoamericano en el sudeste de los EE.UU. (Luisiana y Florida). La obra del malagueño Bernardo de Gálvez y Gallardo (1746-1786)». *Andalucía y América en el Siglo XVIII. Actas de las IV Jornadas de Andalucía y América*. Sevilla, Escuela de Estudios Hispano-Americanos, 1984-85, II, págs. 119-140.
- «El mecenazgo de los Almonaster (Andrés, 1785-1798, y Micaela, 1795-1874) en la ciudad de Nueva Orleans». *Andalucía y América en el Siglo XIX. Actas de las V Jornadas de Andalucía y América*. Sevilla, Escuela de Estudios Hispano-Americanos, 1986, II, págs. 169-184.
- *Arquitectura y urbanismo hispanoamericano en Luisiana y Florida Occidental*. Málaga, Universidad, 1987, [AGI, AGS, AHN, AHM].
- MORALES PADRÓN, Francisco. *Conquistadores españoles en Estados Unidos*. Madrid, Publicaciones Españolas, 1955.
- NAVARRO LATORRE, J. y SOLANO COSTA, F. *¿Conspiración española? 1787-1789. Contribución al estudio de las primeras relaciones históricas entre España y los Estados Unidos de América*. Zaragoza, Editoriales Librería General, 1949. [AHN, AGI].
- PEÑA Y CÁMARA, JOSÉ DE LA; BURRUS, Ernest J.; O'NEILL, Charles E.; y GARCÍA FERNÁNDEZ, María Teresa. *Catálogo de documentos del Archivo General de Indias. Sección V, Gobierno. Audiencia de Santo Domingo, sobre la época española de Luisiana*. Madrid y New Orleans, Dirección General de Archivos y Bibliotecas, y Loyola University, 1968, 2 vols. [AGI].
- PEÑA MARAZUELA, María Teresa DE LA; DíEZ DE LOS RÍOS SAN JUAN, María Teresa; y ORTEGA BENAYAS, María Angeles. *Archivo Histórico Nacional, Sección de Ultramar. Papeles de Santo Domingo*. Madrid, Ministerio de Cultura, 1985. [AHN].
- PORRAS MUÑOZ, Guillermo. «Bernardo de Gálvez». *Miscelánea Americanista*, III, Madrid, CSIC, 1952, págs. 575-619.
- RODRÍGUEZ CASADO, Vicente. «O'Reilly en la Luisiana». *Revista de Indias*, II, Madrid, 1941, nº 3, págs. 115-138. [AHN, AGI, BN].
- «Costumbres de los habitantes de Nueva Orleans en el comienzo de la dominación española». *Revista de Indias*, II, Madrid, 1941, nº 6, págs. 170-179. [BN].
- *Primeros años de dominación española en la Luisiana*. Madrid, CSIC, Instituto Gonzalo Fernández de Oviedo, 1942. [AHN, AGI, AGS, BPR, MN].
- «Datos para la historia de la economía indiana. Proyecto del Banco del

- Monte de Piedad en Nueva Orleans (1768)». *Anuario de Historia del Derecho Español*, XIV, Madrid, 1942-43, págs. 629-635. [AHN, AGI, BPR].
- «Don Antonio de Ulloa en la gobernación de la Luisiana». *Revista General de Marina*, CXXV, Madrid, 1943, págs. 681-688.
- SÁNCHEZ-FABRES, Elena. *Situación histórica de las Floridas en la segunda mitad del siglo XVIII (1783-1819). Los problemas de una región de frontera*. Madrid, Ministerio de Asuntos Exteriores, 1977. [AHN].
- SANTOS HERNÁNDEZ, Angel. «Presencia misionera en la antigua Luisiana». *Misionalia Hispánica*, XXXII, Madrid, 1975, nº 94, pág. 77-102.
- SERRANO Y SANZ, Manuel (ed.) *Documentos históricos de la Florida y la Luisiana*. Madrid, 1912.
- SILES SATURNINO, Reyes. *Documentos relativos a la Independencia de Norteamérica existentes en archivos españoles. II. Archivo General de Indias. Sección Papeles de Cuba: Correspondencia y documentación oficial de los gobernadores de Luisiana (1777-1803)*. Madrid, Ministerio de Asuntos Exteriores, 1980. [AGI].
- y MEDINA ENCINA, Purificación. *Documentos relativos a la Independencia de Norteamérica existentes en archivos españoles. Archivo General de Indias. Sección Papeles de Cuba: Correspondencia y documentación oficial de autoridades de Luisiana y de Florida Occidental (años 1764-1819)*. Madrid, Ministerio de Asuntos Exteriores, 1986. [AGI].
- SOLANO COSTA, Fernando. «La emigración acadiana a la Luisiana española (1783-1785)». *Cuadernos de Historia Jerónimo Zurita*, II, Zaragoza, 1954, págs. 85-125.
- «La fundación de Nuevo Madrid». *Cuadernos de Historia Jerónimo Zurita*, II, Zaragoza, 1954, págs. 85-125, y IV-V, 1956, págs. 91-108.
- «Los problemas diplomáticos de las fronteras de la Luisiana española». *Cuadernos de Historia Diplomática*, III, Madrid, 1956, págs. 51-96; y IV, 1958, págs. 121-154. [AHN, BN, AGI].
- «La evangelización católica de los Natchez». *Estudios/73*, Zaragoza, 1973, págs. 93-101.
- «Los descubrimientos del Mississippi». *Estudios/75*, Zaragoza, 1975, págs. 7-18.
- «Preocupaciones económicas y militares de O'Reilly en el gobierno de la Luisiana». *Estudios/77*, Zaragoza, 1977, págs. 7-16. [AGI].
- «La colonización irlandesa de la Luisiana española: dos proyectos de inmigración». *Estudios/80-81*, Zaragoza, 1981, págs. 201-208.
- * THOMSON, Buchanan P. *La ayuda española en la guerra de la independencia norteamericana*. Madrid, Ediciones de Cultura Hispánica, 1967. [AHN].
- TORNERO TINAJERO, Pablo. «Estudio de la población de Pensacola (1784-1820)». *Anuario de Estudios Americanos*, XXXIV, Sevilla, 1977, págs. 537-561. [AGI].
- TORRES RAMÍREZ, Bibiano. *Alejandro O'Reilly en las Indias*. Sevilla, Escuela de Estudios Hispano-Americanos, 1969, [AGI, BN].
- «Españoles, franceses e ingleses por las tierras del Mississippi». *Sevilla 92*, Sevilla, septiembre 1986, nº 19, págs. 2-8.
- VALBUENA, María Antonia. «Notas sobre el establecimiento del Fuerte de Nogales». *La influencia de España en el Caribe, la Florida y la Luisiana, 1500-1800*. Madrid, Instituto de Cooperación Iberoamericana, 1983, págs. 377-381. [AGS].
- VILA VILAR, Enriqueta. «La esclavitud en el Caribe, Florida y Luisiana: algunos

datos generales para su estudio». *La influencia de España en el Caribe, la Florida y la Luisiana, 1500-1800*. Madrid, Instituto de Cooperación Ibérica, 1983, págs. 109-128. [AGI].

* Se ha optado por incluir en el ensayo estos autores de nacionalidad estadounidense por estar publicados los títulos reseñados en España y en lengua española. Por el mismo criterio se ha omitido algunos títulos de autores españoles publicados en el extranjero.

** Entre corchetes se indica la procedencia de las fuentes utilizadas en el trabajo:

AABM · Archivo Alvaro de Bazán de Marina, Viso del Marqués.

AGI Archivo General de Indias, Sevilla.

AGM Archivo General Militar, Segovia.

AGNM Archivo General de la Nación, México.

AGS Archivo General de Simancas.

AHM Archivo Histórico Militar, Madrid.

AHN Archivo Histórico Nacional, Madrid.

AMAE Archives du Ministère des Affaires Etrangères.

BL British Library, Londres.

BN Biblioteca Nacional, Madrid.

BNP Bibliothèque Nationale, París.

BPR Biblioteca del Palacio Real, Madrid.

MN Museo Naval, Madrid.

PRO Public Record Office, Londres.

RAH Real Academia de la Historia, Madrid.